



## Oficina de Radiocomunicaciones (BR)

Circular Administrativa  
CACE/618

11 de julio de 2013

**A las Administraciones de los Estados Miembros de la UIT, a los Miembros del Sector de Radiocomunicaciones y a los Asociados del UIT-R que participan en los trabajos de la Comisión de Estudio 6 de Radiocomunicaciones**

**Objeto: Reunión de la Comisión de Estudio 6 de Radiocomunicaciones (Servicio de radiodifusión), Ginebra, 22 de noviembre de 2013**

### 1 Introducción

Por la presente Circular Administrativa se anuncia que la Comisión de Estudio 6 del UIT-R se reunirá en Ginebra el día 22 de noviembre de 2013, tras las reuniones de los Grupos de Trabajo 6A, 6B y 6C (véase la Carta Circular [6/LCCE/84](#)).

La reunión de la Comisión de Estudio se celebrará en la Sede de la UIT, en Ginebra. La sesión de apertura será a las 09.30 horas.

Grupo	Fecha de la reunión	Plazo para las contribuciones	Sesión de apertura
Comisión de Estudio 6	22 de noviembre de 2013	Viernes 15 de noviembre de 2013 a las 16.00 horas UTC	Viernes 22 de noviembre de 2013 a las 09.30 horas (hora local)

### 2 Programa de la reunión

En el Anexo 1 se reproduce el proyecto de orden del día de la reunión de la Comisión de Estudio 6. Las Cuestiones asignadas a la Comisión de Estudio 6 pueden consultarse en:

<http://www.itu.int/pub/R-QUE-SG06/es>

#### 2.1 Adopción de proyectos de Recomendaciones durante la reunión de la Comisión de Estudio (§ 10.2.2 de la Resolución UIT-R 1-6)

No se propone ninguna Recomendación para su adopción por la Comisión de Estudio de conformidad con lo dispuesto en el § 10.2.2 de la Resolución UIT-R 1-6.

## **2.2 Adopción de proyectos de Recomendaciones por la Comisión de Estudio por correspondencia (§ 10.2.3 de la Resolución UIT-R 1-6)**

El procedimiento descrito en el § 10.2.3 de la Resolución UIT-R 1-6 se refiere a proyectos de Recomendaciones nuevas o revisadas que no están específicamente incluidos en el orden del día de la reunión de una Comisión de Estudio.

De acuerdo con este procedimiento, los proyectos de Recomendaciones nuevas o revisadas elaborados durante las reuniones de los Grupos de Trabajo 6A, 6B y 6C, celebradas con anterioridad a la reunión de la Comisión de Estudio se presentarán a la misma. Tras su debida consideración, la Comisión de Estudio puede decidir solicitar la adopción de estos proyectos de Recomendaciones por correspondencia. En este caso, la Comisión de Estudio recurrirá al procedimiento de adopción y aprobación simultáneas (PAAS) por correspondencia del proyecto de Recomendación, tal como se indica en el § 10.3 de la Resolución UIT-R 1-6 (véase también § 2.3 siguiente), si no existe ninguna objeción por parte de los Estados Miembros participantes en la reunión.

De conformidad con el § 2.25 de la Resolución UIT-R 1-6, el Anexo 2 a la presente Circular contiene una lista de temas que deben tratarse en las reuniones de los Grupos de Trabajo que se celebren inmediatamente antes de la reunión de la Comisión de Estudio, y sobre las cuales pueden elaborarse proyectos de Recomendaciones.

## **2.3 Decisión sobre el procedimiento de aprobación**

Durante la reunión, la Comisión de Estudio podrá asimismo decidir el procedimiento que deberá seguirse para la aprobación de cada proyecto de Recomendación, de conformidad con el § 10.4.3 de la Resolución UIT-R 1-6, a menos que la Comisión de Estudio haya decidido utilizar el procedimiento PAAS que se describe en el § 10.3 de la Resolución UIT-R 1-6 (véase el § 2.2 *supra*).

## **3 Contribuciones**

Las contribuciones sobre los trabajos de la Comisión de Estudio 6 se tramitarán con arreglo a lo dispuesto en la Resolución UIT-R 1-6.

Se invita a los Miembros a presentar las contribuciones (incluidas sus revisiones, Addenda y Corrigenda) a tiempo para que se reciban 12 días naturales antes del comienzo de la reunión. Las contribuciones se han de recibir a más tardar siete días naturales (16.00 horas (UTC)) antes del comienzo de la reunión. **El plazo para la recepción de contribuciones para esta reunión se especifica en el Cuadro *supra*.** Las contribuciones que se reciban después de esa fecha no se aceptarán. En la Resolución UIT-R 1-6 se estipula que no se examinarán las contribuciones que no hayan podido ponerse a disposición de los participantes durante la apertura de la reunión.

Se solicita a los participantes que comuniquen sus contribuciones por correo electrónico a:

[rsg6@itu.int](mailto:rsg6@itu.int)

Con copia al Presidente y Vicepresidentes de la Comisión de Estudio 6, cuyas direcciones pueden consultarse en:

<http://www.itu.int/go/rsg6/ch>

## **4 Documentos**

Las contribuciones se publicarán tal y como se reciban en el plazo de un día laborable en la página web creada para tal fin.

<http://www.itu.int/md/R12-SG06.AR-C/en>

Las versiones oficiales se publicarán en la página <http://www.itu.int/md/R12-SG06-C/en> en el plazo de tres días laborables.

Con el acuerdo del Presidente de la Comisión de Estudio 6, **la reunión de la Comisión de Estudio tendrá lugar totalmente sin papel**. En las salas de reunión habrá instalaciones de LAN inalámbrica a disposición de los delegados. En el cibercafé del segundo subsuelo del edificio de la Torre y en la planta baja y el primer piso del edificio de Montbrillant se pondrán a disposición impresoras para los delegados que deseen imprimir los documentos. Además, el Servicio de Asistencia Técnica ([servicedesk@itu.int](mailto:servicedesk@itu.int)) ha preparado un número limitado de computadores portátiles para las personas que carezcan del mismo.

## 5 Participación a distancia

A fin de facilitar la participación de distancia en las reuniones del UIT-R, el Servicio de Radiodifusión por Internet (IBS) de la UIT transmite en audio las Sesiones Plenarias de las Comisiones de Estudio en todos los idiomas.

Los participantes a distancia que deseen participar activamente (por ejemplo, presentando una contribución) deberán inscribirse en la reunión con antelación (véase la sección 6) y coordinar su participación activa con el Consejero responsable al menos un mes antes de la reunión.

Puede encontrarse más información relativa a la participación a distancia en la dirección: [www.itu.int/ITU-R/go/rsg-remote/](http://www.itu.int/ITU-R/go/rsg-remote/).

## 6 Participación/Requisitos para el visado/Alojamiento

La inscripción anticipada para los eventos del UIT-R es obligatoria y se llevará a cabo exclusivamente en línea a través de los coordinadores designados (DFP). Todos los Miembros del UIT-R deben designar un coordinador que sea responsable de la tramitación de todas las solicitudes de inscripción, incluidas las solicitudes de visado, que también deberá presentar el coordinador durante la inscripción en línea. Las personas que deseen inscribirse a un evento del UIT-R deben ponerse en contacto directamente con el coordinador designado por su entidad. Puede consultarse la lista de Coordinadores designados del UIT-R (se necesita una cuenta TIES), así como información detallada sobre la inscripción a los eventos, los requisitos para la obtención de visado, el alojamiento, etc., en la dirección: [www.itu.int/en/ITU-R/information/events](http://www.itu.int/en/ITU-R/information/events).

François Rancy  
Director

## Anexos: 2

### Distribución:

- Administraciones de los Estados Miembros de la UIT y Miembros del Sector de Radiocomunicaciones que participan en los trabajos de la Comisión de Estudio 6 de Radiocomunicaciones
- Asociados del UIT-R que participan en los trabajos de la Comisión de Estudio 6 de Radiocomunicaciones
- Presidentes y Vicepresidentes de las Comisiones de Estudio de Radiocomunicaciones y Comisión Especial para asuntos reglamentarios y de procedimiento
- Presidente y Vicepresidentes de la Reunión Preparatoria de la Conferencia
- Miembros de la Junta del Reglamento de Radiocomunicaciones
- Secretario General de la UIT, Director de la Oficina de Normalización de las Telecomunicaciones, Director de la Oficina de Desarrollo de Telecomunicaciones

## **Anexo 1**

### **Proyecto de orden del día para la segunda reunión de la Comisión de Estudio 6 de Radiocomunicaciones**

(Ginebra, 22 de noviembre de 2013)

- 1** Apertura de la reunión
- 2** Aprobación del orden del día
- 3** Nombramiento del Relator
- 4** Resultados del GAR-2013
- 5** Resumen de los debates de la anterior reunión (Documento [6/147](#))
- 6** Informes ejecutivos de los Presidentes de los Grupos de Trabajo
  - 6.1** Grupo de Trabajo 6A
  - 6.2** Grupo de Trabajo 6B
  - 6.3** Grupo de Trabajo 6C
- 7** Consideración de las Recomendaciones nuevas y revisadas
  - 7.1** Recomendaciones sobre las que no se ha anunciado la intención de recabar la adopción (véase la Resolución UIT-R 1-6, § 10.2.3, 10.3 y 10.4)
    - Decisión relativa a la adopción del texto por la Comisión de Estudio
    - Decisión sobre el posible procedimiento de aprobación que debe seguirse
- 8** Consideración de Informes nuevos y revisados
- 9** Consideración de Cuestiones nuevas y revisadas
- 10** Supresión de Recomendaciones, Informes y Cuestiones
- 11** Consideración de otras contribuciones
- 12** Resultados de las reuniones de la Comisión de Dirección de la CE 6 del UIT-R
- 13** Situación de los Manuales, Cuestiones, Recomendaciones, Informes, Opiniones, Resoluciones y Decisiones
- 14** Coordinación con otras Comisiones de Estudio y organizaciones internacionales
- 15** Calendario de reuniones
- 16** Otros asuntos

C. DOSCH  
Presidente de la Comisión de Estudio 6  
de Radiocomunicaciones

### **Taller sobre radiodifusión de emergencia que se celebrará el 21 de noviembre de 2013**

En su reunión de abril de 2013, la Comisión de Estudio 6 refrendó la propuesta de celebrar un taller de medio día de duración sobre el papel esencial de la radiodifusión en la transmisión de información de emergencia al público (véase el § 12 del Documento [6/147](#)). El Taller se celebrará el 21 de noviembre de 2013 por la tarde, y será organizado por los Correlatores del Grupo de Trabajo 6A a los que se encargó elaborar el Informe sobre el papel tradicional y fundamental de la radiodifusión de radio y televisión terrenales para transmitir con rapidez información de emergencia al público (véase el [Anexo 16 al Documento 6A/264](#)). Con ocasión de este Taller, los Correlatores presentarán los resultados intermedios de su labor. Los Correlatores invitarán a otros expertos en este campo. Se alienta a los participantes en la Comisión de Estudio 6 a intervenir activamente en este Taller y a presentar contribuciones para el Informe. La participación en el Taller está abierta a los medios de comunicación y al público, y éste debería centrarse en las experiencias vividas, las enseñanzas extraídas y las prácticas óptimas; véanse también las noticias de última hora de la BR en la dirección <http://www.itu.int/go/ITU-R/news/2013-06/sg6>.

## **Anexo 2**

### **Temas que deben considerarse en las reuniones de los Grupos de Trabajo 6A, 6B y 6C que se celebren antes de la reunión de la Comisión de Estudio 6 y sobre los cuales pueden elaborarse proyectos de Recomendación**

#### **Grupo de Trabajo 6A**

Criterios de planificación de la radiodifusión terrenal multimedios para la recepción móvil utilizando receptores manuales en las bandas de ondas métricas/decimétricas (APNR UIT-R BT.[ETMMPLAN] – véase el Anexo 2 al [Documento 6A/264](#)).

Métodos de evaluación objetiva de la calidad de recepción de las señales de radiodifusión de televisión digital terrenal del Sistema B especificados en la Recomendación UIT-R BT.1306 (APRR UIT-R BT.1735 – véase el Anexo 3 al [Documento 6A/264](#)).

Criterios para la planificación, incluidas las relaciones de protección, de los servicios de televisión digital terrenal en las bandas de ondas métricas/decimétricas (APRR UIT-R BT.1368-10 – véase el Anexo 4 al [Documento 6A/264](#)).

Métodos de corrección de errores, de configuración de trama de datos, de modulación y de emisión para la radiodifusión de televisión digital terrenal (APRR UIT-R BT.1306-6 – véase el Anexo 5 al [Documento 6A/264](#)).

Requisitos de usuario para los micrófonos inalámbricos (APRR UIT-R BT.1871 – véase el Anexo 6 al [Documento 6A/264](#)).

Modelo de referencia de amplificador en el extremo del mástil que ha de utilizarse para el cálculo de la interferencia en el servicio de radiodifusión (APNR [HEAD-AMP] – véase el Anexo 12 al [Documento 6A/264](#)).

#### **Grupo de Trabajo 6B**

Requisitos técnicos para los sistemas de radiodifusión y banda ancha integradas (IBB) (APNR UIT-R BT.[IBB-TECH] – véase el Anexo 2 al [Documento 6B/128](#)).

Radiodifusión de aplicaciones multimedios y de datos para recepción móvil mediante receptores de bolsillo (APRR UIT-R BT.1833-2 – véase el Anexo 3 al [Documento 6B/128](#)).

#### **Grupo de Trabajo 6C**

Utilización de sistemas de imagen TVEAD para la captación, edición, finalización y archivo de programas de TVAD de alta calidad (APNR UIT-R BT.[HQPROD] – véase el Anexo 2 al [Documento 6C/176](#)).

Sistemas de sonido avanzados basados en canales para la producción de programas (APNR UIT-R BS.[ADV-SOUND-CHBASE] – véase el Anexo 3 al [Documento 6C/176](#)).

Disposición de los altavoces en los sistemas de sonido avanzados para la producción de programas (APNR UIT-R BS.[ADV-SOUND] – véase el Anexo 4 al [Documento 6C/176](#)).

Método para la evaluación subjetiva del nivel de calidad intermedia de los sistemas de codificación (APRR ITU-R BS.1534-1 – véase el Anexo 5 al [Documento 6C/176](#)).